Porównanie tłumaczeń Izajasza 49:4

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A ja pomyślałem: Na darmo się trudziłem, na próżno i daremnie\* zużyłem swą siłę, jednak sądem nade Mną jest JAHWE i moją zapłatą – mój Bóg.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) daremnie, וְהֶבֶל : wg 1QIsa a : ולהבל . [↑](#footnote-ref-2)